

**CIRCOSCRIZIONE 6 ^**  
*Barriera di Milano - Regio  
Parco - Barca - Bertolla -  
Falchera - Rebaudengo -  
Villaretto*



**CITTA' DI TORINO**

**DELCI6 96 / 2023**

**28/11/2023**

**DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE n. 6 ^ - Barriera di Milano - Regio  
Parco - Barca - Bertolla - Falchera - Rebaudengo - Villaretto**

Convocata la Giunta circoscrizionale presieduta dal Presidente LOMANTO Valerio, sono presenti i Coordinatori:

Monica BREGA  
Enrico SCAGLIOTTI  
Giulia ZACCARO  
Rocco ZITO

Con l'assistenza del Segretario Laura Domenica PANELLI

OGGETTO: C6 - ART. 42 COMMA 2 ART. 28 COMMA 3 REGOLAMENTO  
DECENTRAMENTO - CONTRIBUTI ORDINARI LINEE GUIDA 2023 -  
QUINTA COMMISSIONE - INDIVIDUAZIONE BENEFICIARIO DI  
CONTRIBUTO ASSOCIAZIONE "LA LAVANDERA ED JI LAVANDE" 'D  
BERTULA TORINO

Con deliberazione del Consiglio comunale del 14 settembre 2015 (n mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015) è stato approvato il nuovo "Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici n. 373" entrato in vigore il 1° gennaio 2016. Con tale Regolamento la Città ha inteso rinnovare, nella forma e nella sostanza, i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà attraverso la costruzione di meccanismi operativi che consentano al Comune ed alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativo, sportivo, di cura e valorizzazione dell'ambiente urbano) di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà sociale. Secondo quanto previsto dall'art. 6 del suddetto Regolamento è obbligo pubblicare, annualmente, sul sito internet della Città e delle singole Circoscrizioni, le Linee Guida annuali o specifici bandi contenenti priorità e attività ricorrenti da svolgere tramite il coinvolgimento di associazioni e/o

organismi no profit.

Con deliberazione del Consiglio di Circoscrizione DELCI6 2/2023 del 10 gennaio 2023 la Circoscrizione 6 ha approvato le suddette Linee guida per l'anno 2023, prevedendo, per la V Commissione, fra gli altri, progetti volti al rilancio e alla valorizzazione dell'Eco Museo Urbano al cui interno svolge la sua attività l'Associazione "La Lavandera ed ji Lavandè 'd Bertula Torino" con cui intercorrono rapporti di natura convenzionale di durata triennale.

L'Associazione "La Lavandera ed jl Lavandé 'd Bertula Torino" opera, da anni, sul territorio della Circoscrizione 6 conservando e diffondendo la tradizione e la cultura del territorio di Bertolla, dove, nel passato, grazie all'abbondanza dei corsi d'acqua, si insediarono e svilupparono la loro attività le lavandaie e i lavandai. Nel 2000 l'Associazione ha allestito ed aperto il Museo dei Lavandai presso i locali della Parrocchia "San Grato" di strada Bertolla 113, che raccoglie una collezione di fotografie ed oggetti d'epoca che raccontano la vita e il duro mestiere delle lavandaie e dei lavandai. Le visite al Museo, riportate su di un registro, sono effettuabili su prenotazione; ne fruiscono cittadine/i, gruppi, studentesse e studenti universitari per la realizzazione di tesi di laurea e, in particolare, le scuole che trovano nel museo un punto di riferimento indispensabile per ogni ricerca che abbia come centro di interesse il territorio circoscrizionale e la sua storia. Nel 2004 l'attività dell'Associazione entra a far parte del Centro di Interpretazione della Circoscrizione e dell'Ecomuseo Urbano della Città di Torino; progetto culturale che ha come scopo la tutela del patrimonio locale e l'ampliamento della sua fruizione attraverso il coinvolgimento attivo delle cittadine e dei cittadini, con particolare attenzione alla conservazione della memoria e della storia recente della città, della Torino capitale dell'industria e del lavoro, dei quartieri operai e della vita nelle barriere. Grazie alla consolidata attività dell'Associazione con le scuole e alla sensibilità e passione dimostrata in particolare da alcune insegnanti e dalla Dirigente scolastica della scuola Pietro Micca, Istituto Comprensivo Cena, scuola primaria collocata nel cuore di questo territorio, si è concretizzato un rapporto di collaborazione che, qualche anno fa, è sfociato nella disponibilità del circolo Didattico a mettere a disposizione alcuni locali della scuola stessa per l'allestimento di una nuova sede del Museo, possibilità che, purtroppo, per diversi motivi, non si è potuta realizzare.

Nel riconoscere la validità delle attività sinora svolte dall'Associazione "La Lavandera ed jl Lavandé 'd Bertula Torino", che è coerente con le linee d'indirizzo circoscrizionali relative agli interventi socio culturali e di recupero della memoria storica della collettività ed al fine di disciplinarne i rapporti con la Circoscrizione 6, intercorre con la stessa, dal 2016, un rapporto convenzionale di natura pattizia di durata triennale, rinnovato con DEL CI6 n 38 del 21 luglio 2022, ai sensi del vigente Regolamento dei Contributi (Regolamento n. 373), in particolare all'articolo 1 comma 2 lettera c (instaurazione di rapporti di natura pattizia).

A seguito della pubblicazione dell'avviso pubblico 2023, sul sito circoscrizionale, dal 16 gennaio al 1° marzo 2023, così come previsto nelle Linee guida citate e come stabilito dall'art. 6 comma 2 del citato Regolamento, l'Associazione "La Lavandera ed jl Lavandé 'd Bertula Torino" ha presentato il progetto "Spostamento e rifacimento Tabelloni" che è stato sottoposto, a seguito di istruttoria esperita, al Coordinatore e alla Giunta per valutarne l'interesse e la ricaduta sul territorio circoscrizionale e i benefici per le/i cittadine/i. Il progetto è risultato coerente con le finalità definite dalle linee guida ed è stato determinato l'ammontare massimo del contributo:

- Associazione **LA LAVANDERA ED JI LAVANDE' 'D BERTULA TORINO**, con sede legale in strada Bertolla, 141/1 - 10100 Torino, C.F. 97577000017, per il progetto "Spostamento e rifacimento Tabelloni", che ha l'obiettivo di rifare 8 Tabelloni, ubicati nei giardini denominati "Borgo dei Lavandai" a Bertolla, che raccontano la storia dell'attività dei lavandai, ma che, in pochi anni, sono diventati illeggibili a causa del sole, in quanto, precedentemente, erano stati posizionati in uno spazio non consono Ripristinata la leggibilità dei Tabelloni gli stessi verranno, successivamente, spostati in uno spazio più consono. L'ammontare massimo del contributo sarà pari all'80% del preventivo presentato.

Considerate le specificità dell'iniziativa ed evidenziate le finalità di interesse collettivo del progetto

e che lo stesso rientra nei criteri del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi n.373, approvato con deliberazione n. mecc. 2014 06210/049, esecutiva dal 28/9/2015, in vigore dall'1/1/2016, verificato che il beneficiario del contributo, ai sensi dell'art. 4 c. 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e ai sensi di quanto approvato nel DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale atto n. 189/2023 del 17.04.2023, non risulta avere pendenze di carattere amministrativo con la Città.

L'Associazione sopra citata risulta regolarmente iscritta nell'apposito Registro delle Associazioni.

Si demanda al Dirigente della Circoscrizione 6 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio.

Il Dirigente proponente dichiara ai sensi dell'art. 6 bis della L. n. 241/1990 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città che non sussistono situazioni di conflitto d'interesse anche potenziale in capo allo stesso.

Il Dirigente proponente dichiara, in attuazione dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012, di non avere rapporti di parentela, affinità con i titolari, gli amministratori, i soci e i dipendenti dei soggetti beneficiari.

E' considerato pienamente sussistente l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività in ambito culturale, quale quella oggetto del presente contributo. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività formative offerte alle cittadine e ai cittadini, il rispetto dell'ambiente, la promozione della riflessione e la positiva aggregazione delle/i residenti, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Si attesta di aver acquisito agli atti la dichiarazione, redatta dal soggetto richiedente, ai sensi del DPR 445/2000, e unita in copia al presente provvedimento, dell'osservanza di quanto disposto dall'art. 6 comma 2 al D.L. n. 78/2010, convertito dalla Legge n. 122/2010.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato.

Considerato che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio.

Il progetto è oggetto di discussione della V Commissione di Lavoro.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenza.

Tutto ciò premesso,

## LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circostrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Vista la deliberazione del Consiglio circostrizionale del 10 gennaio 2023 n. 2/2023 "Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari per l'anno 2023";

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

## DELIBERA

1. di approvare, ai sensi dell'articolo 1 comma 2 lettera c del Regolamento dei Contributi n. 373, che regola i rapporti di natura pattizia, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, la proposta progettuale presentata dall'Associazione **LA LAVANDERA ED I LAVANDE' 'D BERTULA**, che si ritiene coerente con le finalità definite dalle Linee guida per l'erogazione dei contributi ordinari - anno 2023 - approvate con deliberazione del Consiglio di Circostrizione 6 n. 2/2023 del 10 gennaio 2023;
2. di dare atto che l'assegnazione finanziaria del suddetto contributo sarà definita a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili ai sensi dell'art. 6 comma 4 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373;
3. di riservare al Dirigente della Circostrizione 6 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio;
4. di dare atto che è stata acquisita la dichiarazione attestante le osservanze del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, allegate al presente provvedimento;
5. di dare atto che l'Associazioni è iscritta all'apposito Registro delle Associazioni;

6. di dare atto che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico (V.I.E.) come risulta dal documento allegato;

7. di dare atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio.

8. di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, quarto comma, del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267 e s.m.i. per permettere la lavorazione del successivo atto nei tempi stabiliti.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenza.

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

LA DIRIGENTE  
Laura Domenica Panelli

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

LA DIRIGENTE FINANZIARIA  
Patrizia Rossini

---

IL PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Valerio Lomanto

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Laura Domenica Panelli

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. mod.\_VIE.pdf
2. dichiarazione\_Legge\_190.pdf
3. LA\_LAVANDERA\_ED\_IJ\_LAVANDE'\_D\_BERTULA\_-  
\_SAPOSTAMENTO\_E\_RIFACIMENTO\_TABELLONI.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento